

Dodatok č. 4

k Zmluve o poskytovaní služieb č. 44561/2009
uzatvorenej podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
(ďalej len „Dodatok č. 4“)

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky

IČO: 00681156

Sídlo: Špitálska 4, 6, 8, 816 43 Bratislava, Slovenská republika

Zastúpené: JUDr. Ján Richter, minister

(ďalej len „objednávateľ“)

a

IBM Slovensko, spol. s r. o.

IČO: 31337147

Sídlo: Apollo II, Mlynské nivy 49, 821 09 Bratislava, Slovenská republika

Zastúpená: Ing. Branislav Šebo MBA, konateľ

Zapísaná: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sro, vložka č. 3897/B

SOFTEC, spol. s r. o.

IČO: 00683540

Sídlo: Jarošova 1, 831 03 Bratislava, Slovenská republika

Zastúpená: RNDr. Aleš Mičovský, konateľ, Ing. Anton Scheber, CSc., konateľ

Zapísaná: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sro, vložka č. 140/B

SEVITECH a. s.

IČO: 31605052

Sídlo: Mlynské Nivy 71, 821 05 Bratislava, Slovenská republika

Zastúpená: štatutárnym zástupcom: Ing. Jaroslav Murár – predseda predstavenstva

Jaroslav Gajdoš – člen predstavenstva

Zapísaná: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sa, vložka č. 4696/B

Skupina dodávateľov SOFTEC, spol. s r. o., SEVITECH a. s., IBM Slovensko, spol. s r. o.

zastúpená

na základe plnomocenstva zo 14.8.2009 **spnomocneným lídrom skupiny dodávateľov
a zástupcom poskytovateľa v rozsahu** plnomocnenstiev z 2.11.2009 a 3.11.2009 – spoločnosťou

SEVITECH a. s.

IČO: 31605052

Sídlo: Mlynské Nivy 71, 821 05 Bratislava, Slovenská republika

Zastúpená štatutárnym zástupcom: Ing. Jaroslav Murár – predseda predstavenstva

Jaroslav Gajdoš – člen predstavenstva

Zapísaná: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sa, vložka č. 4696/B

Bankové spojenie: XXXXXXXX, číslo účtu: XXXXXXXX

(ďalej len „poskytovateľ“)

(objednávateľ a poskytovateľ spolu ďalej len „zmluvné strany“)

sa dohodli na nasledovnom Dodatku č. 4 k Zmluve o poskytovaní služieb č. 44561/2009 zo dňa 03.03.2010 v znení jej Dodatku č.1 zo dňa 08.07.2010, Dodatku č. 2 zo dňa 30.03.2011 a Dodatku č. 3 zo dňa 21.12.2011 (ďalej len “Zmluva”):

Článok I. Predmet dodatku

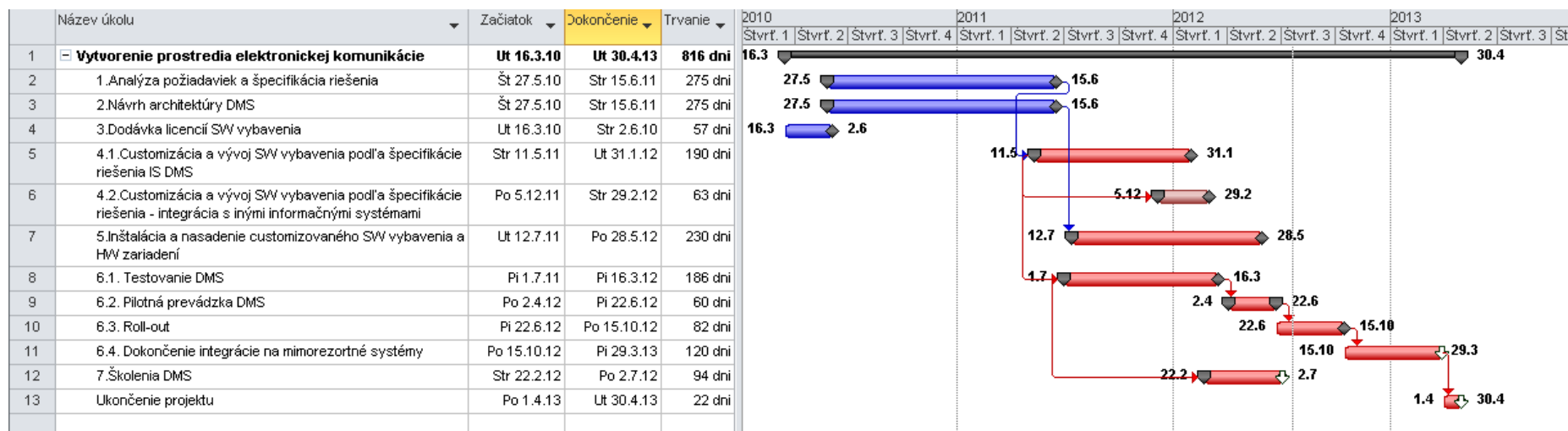
1. **V článku 5 Zmluvy – Platby** sa text bodu 5.2 nahrádza textom v nasledovnom znení:
„5.2 Cenu za plnenia podľa tejto zmluvy bude zástupca poskytovateľa SEVITECH a.s. v súlade s plnomocenstvami z 2.11.2009 a 3.11.2009 fakturovať objednávateľovi najviac v jedenástich (11) priebežných platbách na základe jedenástich (11) faktúr po poskytnutí fakturovaných služieb v súlade s časovým harmonogramom schváleným Riadiacim výborom na základe odsúhlasenia priebežných správ o plnení zmluvy a konečnej správy Riadiacim výborom.“
2. **V článku 6 Zmluvy – Doba a miesto plnenia sa v bode 6.1** sa prvá veta nahrádza textom v nasledovnom znení:
„Poskytovateľ sa zaväzuje realizovať plnenie zmluvy podľa položiek z bodu 4.2 tejto zmluvy a plnenie zmluvy podľa položiek z bodov 4.3. a 4.4 tejto zmluvy na základe objednávky/ok vystavenej/ých objednávateľom do 30.4.2013, pričom sa Poskytovateľ v súčinnosti s objednávateľom zaväzuje ukončiť etapu „6.3 Roll-out“ do 15. 10. 2012 a ukončiť etapu „6.4 Dokončenie integrácie na mimorezortné systémy“, ktorej súčasťou je aj integrácia IS DMS na mimorezortné systémy vytvorené v rámci budovania eGovernmentu, sprístupnenie elektronických služieb Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky a zabezpečenie ich všeobecnej použiteľnosti; ako aj zabezpečenie elektronickej komunikácie pre oblasti G2C/G2G/G2B/G2E a elektronizácie v oblasti riadenia sociálnych dávok, do 29. 03. 2013.“
3. **V článku 6 Zmluvy – Doba a miesto plnenia sa v bode 6.1** mení posledná veta nasledovne:
„Objednávateľ jednotlivé objednávky na plnenia zmluvy podľa položiek z bodu 4.3 a 4.4 tejto zmluvy vystaví po dohode s poskytovateľom tak, že doba plnenia pre položky z bodu 4.3 a 4.4 tejto zmluvy bude poskytovateľom splnená najneskôr do 30.4.2013.“
4. **V článku 6 Zmluvy – Doba a miesto plnenia sa text bodu 6.6.** nahrádza textom v nasledovnom znení:
„6.6. Objednávateľ za podmienok tejto zmluvy objednáva a zaväzuje sa platiť dohodnutú cenu za služby záručnej a pozáručnej podpory pre Aktivitu A v trvaní minimálne 48 mesiacov bezprostredne nasledujúcich po akceptácii výstupu 6.3 Roll-out, t.j. po nasadení IS DMS do produkčnej prevádzky.“
5. **V článku 11 Zmluvy – Jazyk zmluvy a komunikácia** sa mení znenie bodu 11.2 v časti týkajúcej sa kontaktných adries pre písomnú komunikáciu nasledovne:

„ <u>Za objednávateľa:</u> Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky Špitálska 4, 6, 8, 816 43 Bratislava Slovenská republika Tel.: +421 2 2046 XXXX Fax: +421 2 2046 XXXX E-mail: XXXXXXXXXXXXXXXXXX “	<u>Za poskytovateľa:</u> SEVITECH a. s. Mlynské nivy 71, 821 05 Bratislava Slovenská republika Tel.: +421 2 5363 XXXX Fax: +421 2 5363 XXXX E-mail: XXXXXXXXXXXXXXXXXX “
---	--
6. **V Prílohe č. 4 Zmluvy – Podporná dokumentácia k fakturácii** sa v bode 2. mení posledná veta nasledovne:
„PV je poskytovateľ povinný predkladať v dvoch rovnopisoch.“

7. V prílohe č. 1 B Zmluvy sa mení a dopĺňa **Rámcový harmonogram plnenia predmetu zákazky pre Aktivitu A a pre Aktivitu B** vrátane jeho názvu takto:

„**Rámcový harmonogram plnenia predmetu zákazky pre Aktivitu A**

Rámcový harmonogram projektu



8. Mení sa *príloha č. 2 Zmluvy - Štruktúrovaný rozpočet ceny* „Časť 02 (Aktivita A) – Vytvorenie prostredia elektronickej komunikácie na centrálnej úrovni“ takto:

„Časť 02 (Aktivita A) – Vytvorenie prostredia elektronickej komunikácie na centrálnej úrovni

1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.
Por. číslo	Názov výdavku	Skupina výdavkov	Jednotka množstva	Jednotková cena v EUR bez DPH	Počet jednotiek	Cena celkom v EUR bez DPH	Sadzba DPH v %	Výška DPH v EUR	Zmluvná cena v EUR vrátane DPH	Dátum míľníka
1.	Analýza požiadaviek a špecifikácia riešenia	711003	človekodeň	750 €	700	525 000 €	20%	105 000 €	630 000 €	15.6.2011
2.	Návrh architektúry DMS	711003	človekodeň	750 €	440	330 000 €	20%	66 000 €	396 000 €	15.6.2011
3.	Dodávka licencií SW vybavenia	711004	ks	573 €	9500	5 443 500 €	19%	1 034 265 €	6 477 765 €	2.6.2010
4.1.	Customizácia SW vybavenia podľa špecifikácie riešenia IS DMS	711003	človekodeň	750 €	1 900	1 425 000 €	20%	285 000 €	1 710 000 €	31.1.2012
4.2.	Customizácia SW vybavenia podľa špecifikácie riešenia - integrácia s inými IS	711003	človekodeň	750 €	170	127 500 €	20%	25 500 €	153 000 €	29.2.2012
5.	Inštalácia a nasadenie customizovaného SW vybavenia a HW zariadení	711003	človekodeň	750 €	360	270 000 €	20%	54 000 €	324 000 €	28.5.2012
6.1.	Testovanie DMS	711003	človekodeň	750 €	570	427 500 €	20%	85 500 €	513 000 €	16.3.2012
6.2.	Pilotná prevádzka DMS	711003	človekodeň	750 €	475	356 250 €	20%	71 250 €	427 500 €	22.6.2012
6.3.	Roll-out	711003	človekodeň	750 €	20	15 000 €	20%	3 000 €	18 000 €	15.10.2012
6.4.	Dokončenie integrácie na mimorezortné systémy	637001	človekodeň	750 €	40	30 000 €	20%	6 000 €	36 000 €	29.3.2013
7.	Školenia DMS	637001	človekodeň	750 €	500	375 000 €	20%	75 000 €	450 000 €	2.7.2012
Spolu						9 324 750 €		1 810 515 €	11 135 265 €	

Článok II. Záverečné ustanovenia

1. Dodatok č. 4 je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.
2. Dodatok č. 4 podlieha povinnému zverejneniu v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
3. Dodatok č. 4 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v súlade so zákonom č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník.
4. Dodatok č. 4 je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých objednávateľ dostane štyri vyhotovenia a poskytovateľ dostane dve vyhotovenia.
5. Ustanovenia Zmluvy vrátane jej príloh a dodatkov, ktoré nie sú Dodatkom č. 4 dotknuté, zostávajú naďalej v platnosti nezmenené.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok č. 4 prečítali, jeho obsahu porozumeli, že Dodatok č. 4 vyjadruje ich vážnu a slobodnú vôľu, že zmluvné prejavy sú dostatočne určité a zrozumiteľné a Dodatok č. 4 nebol uzatvorený pod nátlakom, v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jeho celým obsahom ho oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán podpisujú.

Bratislava, _____

Bratislava, _____

Za objednávateľa

Ministerstvo práce, sociálnych vecí
a rodiny Slovenskej republiky:

Za poskytovateľa

SEVITECH a. s.:

JUDr. Ján Richter

minister

Ing. Jaroslav Murár

predseda predstavenstva

Jaroslav Gajdoš

člen predstavenstva